



Az Európai Unió
Tanácsa

Brüsszel, 2023. október 4.
(OR. en)

Intézményközi referenciaszám:
2023/0340(NLE)

13768/23
ADD 1

AELE 29
EEE 24
N 77
ISL 39
FL 20
MI 813
ENT 202
CONSOM 344
COMPET 947

FEDŐLAP

Küldi:	az Európai Bizottság főtitkára részéről Martine DEPREZ igazgató
Az átvétel dátuma:	2023. október 4.
Címzett:	Thérèse BLANCHET, az Európai Unió Tanácsának főtitkára
Biz. dok. sz.:	COM(2023) 565 final
Tárgy:	MELLÉKLET a következőhöz: Javaslat A TANÁCS HATÁROZATA az Európai Unió által az EGT Vegyes Bizottságban az EGT- megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításával kapcsolatban képviselendő álláspontról (A piacfelügyeletről és a termékek megfelelőségéről szóló rendelet)

Mellékelten továbbítjuk a delegációknak a COM(2023) 565 final számú dokumentumot.

Melléklet: COM(2023) 565 final



EURÓPAI
BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2023.10.4.
COM(2023) 565 final

ANNEX

MELLÉKLET

a következőhöz:

Javaslat

A TANÁCS HATÁROZATA

**az Európai Unió által az EGT Vegyes Bizottságban az EGT-megállapodás II.
mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításával
kapcsolatban képviselendő álláspontról**

(A piacfelügyeletről és a termékek megfelelőségéről szóló rendelet)

MELLÉKLET

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG [...] HATÁROZATTERVEZETE

[...]

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás II. mellékletének (Műszaki előírások, szabványok, vizsgálatok és tanúsítás) módosításáról

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: az EGT-megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

- (1) A piacfelügyeletről és a termékek megfelelőségéről, valamint a 2004/42/EK irányelv, továbbá a 765/2008/EK és a 305/2011/EU rendelet módosításáról szóló, 2019. június 20-i (EU) 2019/1020 európai parlamenti és tanácsi rendelet¹ bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (2) Az uniós piacra belépő termékek termékbiztonsága és megfelelése tekintetében végzett ellenőrzésekről a tagállamok által benyújtandó statisztikai adatok részleteinek meghatározásáról szóló, 2021. július 8-i (EU) 2021/1121 bizottsági végrehajtási rendelet² bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (3) Az (EU) 2019/1020 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek megfelelően a piacfelügyeletet és a termékmegfelelőség ellenőrzését szolgáló uniós vizsgálók helyek kijelölésére vonatkozó eljárások meghatározásáról szóló, 2022. július 20-i (EU) 2022/1267 bizottsági végrehajtási rendelet³ bele kell foglalni az EGT-megállapodásba.
- (4) Az EGT-megállapodás II. mellékletét ezért ennek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az EGT-megállapodás II. melléklete a következőképpen módosul:

1. A XVII. fejezet 9. pontja (2004/42/EK európai parlamenti és tanácsi irányelv) a következő franciabekezdéssel egészül ki:
„– **32019 R 1020:** Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1020 rendelete (2019. június 20.) (HL L 169., 2019.6.25., 1. o.).”
2. A XIX. fejezet 3b. pontja (765/2008/EK európai parlamenti és tanácsi rendelet) a következőképpen módosul:
 - i. A pont a következő szöveggel egészül ki:

¹ HL L 169., 2019.6.25., 1. o.

² HL L 243., 2021.7.9., 37. o.

³ HL L 192., 2022.7.21., 21. o.

„, , módosította:

- **32019 R 1020:** Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1020 rendelete (2019. június 20.) (HL L 169., 2019.6.25., 1. o.).”

ii. A b) kiigazítást el kell hagyni.

3. A XIX. fejezet a 3u. pont ((EU) 2019/515 európai parlamenti és tanácsi rendelet) után a következő szöveggel egészül ki:

„3v. **32019 R 1020:** Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1020 rendelete (2019. június 20.) a piacfelügyeletről és a termékek megfelelőségéről, valamint a 2004/42/EK irányelv, továbbá a 765/2008/EK és a 305/2011/EU rendelet módosításáról (HL L 169., 2019.6.25., 1. o.).

A rendelet rendelkezései e megállapodás alkalmazásában a következő kiigazításokkal értendők:

a) Eltérő rendelkezés hiányában az uniós jogra való hivatkozások az EGT-megállapodásra való hivatkozásokként értendők.

b) A 3. cikk a következőképpen módosul:

i. A 24. pont az »a 952/2013/EU rendelet 5. cikkének 1. pontjában meghatározott vámhatóságok« szövegrész után a »vagy az EFTA-államoknak a vámjogszabályok alkalmazásáért felelős vámigazgatási szervei és az EFTA-államoknak a nemzeti jog értelmében bizonyos vámjogszabályok alkalmazására felhatalmazott bármely más hatósága« szöveggel egészül ki.

ii. A 25. pont az »a 952/2013/EU rendelet 201. cikkében megállapított eljárás« szövegrész után a »vagy – az EFTA-államok tekintetében – a megfelelő eljárások a vonatkozó nemzeti vámjogszabályaikkal összhangban« szöveggel egészül ki.

iii. A 26. pont az »Unió vámterületén« szövegrész után a »vagy az EFTA-államok vámterületén belüli« szöveggel egészül ki.

c) A 14. cikk (2) bekezdésében a », többek között az Európai Unió Alapjogi Chartájának elveivel,« szövegrész az EFTA-államokra nem alkalmazandó.

d) A 25. cikk (3) és (4) bekezdésében, valamint a 28. cikk (4) bekezdésének második albekezdésében a 952/2013/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletre való hivatkozások az EFTA-államok tekintetében a nemzeti vámjogszabályok megfelelő rendelkezéseire való hivatkozásokként értendők.

e) Liechtenstein tekintetében a 25. cikk (1) bekezdése szerint kijelölt hatóságok kötelezettségeire a nemzeti jog az irányadó.

f) A Liechtensteinből a többi szerződő fél területére exportált termékek az EGT-be való belépéskor a 25–28. cikk szerinti ellenőrzéseknek vethetők alá.

g) A 25. cikk (2), (4) és (6) bekezdése, valamint a 34. cikk (6) bekezdése Liechtensteinre nem alkalmazandó.

h) A 26. cikk (4) bekezdése az EFTA-államokra nem alkalmazandó.

- i. A 28. cikkben az EFTA-államok tekintetében az »a vám-adatkezelő rendszert« szövegrész alatt az »az érintett felek számára a nemzeti eljárásokkal összhangban kiadott értesítést« szöveg értendő.
 - j) Az EFTA-államok a 29–31. cikkel összhangban teljes mértékben, szavazati jog nélkül részt vesznek az uniós termékmegfelelőségi hálózatban. Az EFTA Felügyeleti Hatóság megfigyelőként vesz részt.
- 3va. **32021 R 1121**: A Bizottság (EU) 2021/1121 végrehajtási rendelete (2021. július 8.) az uniós piacra belépő termékek termékbiztonsága és megfelelése tekintetében végzett ellenőrzésekről a tagállamok által benyújtandó statisztikai adatok részleteinek meghatározásáról (HL L 243., 2021.7.9., 37. o.).
- A végrehajtási rendelet rendelkezései e megállapodás alkalmazásában a következő kiigazításokkal értendők:
- a) Az 1. cikk (1) bekezdésének c) pontjában és (4) bekezdésében az (EU) 2015/2446 felhatalmazáson alapuló bizottsági rendeletre való hivatkozások az EFTA-államok tekintetében a nemzeti vámjogszabályok megfelelő rendelkezéseire való hivatkozásokként értendők.
 - b) Az 1. cikk c) pontjának ix. alpontjában az »a piacfelügyeleti hatóságok szerint megsértett fő uniós jogszabály« szöveg helyébe az »az EGT-megállapodásnak a piacfelügyeleti hatóságok szerint megsértett fő rendelkezései« szöveg lép.
- 3vb. **32022 R 1267**: A Bizottság (EU) 2022/1267 végrehajtási rendelete (2022. július 20.) az (EU) 2019/1020 európai parlamenti és tanácsi rendeletnek megfelelően a piacfelügyeletet és a termékmegfelelőség ellenőrzését szolgáló uniós vizsgálóhelyek kijelölésére vonatkozó eljárások meghatározásáról (HL L 192., 2022.7.21., 21. o.).”
4. A XXI. fejezet 1. pontja (305/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendelet) a következő franciabekezdéssel egészül ki:
- „– **32019 R 1020**: Az Európai Parlament és a Tanács (EU) 2019/1020 rendelete (2019. június 20.) (HL L 169., 2019.6.25., 1. o.).”

2. cikk

Az (EU) 2019/1020 rendeletnek, valamint az (EU) 2021/1121 és az (EU) 2022/1267 végrehajtási rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapja* EGT-kiegészítésében közölteendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

3. cikk

Ez a határozat [...] -án/-én lép hatályba, feltéve hogy az EGT-megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megtették*.

4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében és EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

* [Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.] [Alkotmányos követelmények fennállását jelezték.]

Kelt Brüsszelben, [...] -án/-én.

az EGT Vegyes Bizottság részéről

az elnök

[...]

az EGT Vegyes Bizottság

titkárai

[...]